

Formulário para apresentar atas de CA/ND

<b>Nome do CA/ND</b>	<b>NÚCLEO DISCIPLINAR EDUCAÇÃO PARA A INTEGRAÇÃO</b>
<b>Nº da reunião</b>	<b>XXIII REUNIÃO DE REPRESENTANTES</b>
<b>Data</b>	<b>28 de setembro de 2018, das 15h às 19h</b>
<b>Universidade onde se reúnem</b>	<b>UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL, PORTO ALEGRE, BRASIL</b>
<b>Universidades Participantes na reunião</b>	Nélida Barbach – Titular – UNL Alejandra Reguera – Titular – UNC Doris Pires Vargas Bolzan – Titular – UFSM Regina Maria de Souza – Titular – Unicamp Nalú Farenzena – Titular – UFRGS Gabriela Andretich – Titular – UNER Gerardo Kahan – Titular – UNR Gerardo Garay Montaner – Titular – UdelaR Orlando Uanca Rodríguez – Titular – UMSA Yolanda Hipperdinger Titular– UNS
<b>Universidades Ausentes na reunião</b>	Laura Lucía Cánovas – Titular – UNCuyo: impossibilidade de chegar a Porto Alegre para e Reunião, por cancelamento de seu voo devido à greve nos aeroportos argentinos. Jaison José Bassani – Titular – UFSC: informou compromisso acadêmico na data. Gilvan Müller de Oliveira – Alterno – UFSC: informou compromisso acadêmico na data. Alicia W. de Camilloni – Titular – UBA: não respondeu à convocatória. María Teresa Alcalá – Titular – UNNE: não respondeu à convocatória. Tania Stolz – Titular – UFPR: não respondeu à convocatória. Romina Lorena Galeano Lopes – Titular – UNA: não respondeu à convocatória. Stella Mary Morínigo – Titular – UNE: não respondeu à convocatória Luiz Alberto Díaz – Titular – UPLA: não respondeu à convocatória.
<b>Pauta da Reunião</b>	<b>1. Assuntos da Coordenação do NEPI.</b> 1.1 Levantamento da participação dos representantes na Reunião. 1.2 Apresentação e apreciação do Informe Resumido da Coordenação no período outubro de 2014-setembro de 2018. 1.3 Assuntos relacionados à AUGM: a) ações relacionadas ao atingimento dos Objetivos do Desenvolvimento Sustentável (ODS); b) nota do Núcleo de Ensino de Espanhol e Português como L2/LE (PELSE) sobre políticas referidas ao português e espanhol no Brasil. 1.4 Apresentação e Apreciação do Plano de Trabalho Bianual

	<p>(setembro de 2018 a setembro de 2020) e Agenda Anual de Atividades (Setembro de 2018 a Setembro de 2019).</p> <p><b>2. Assuntos relacionados ao funcionamento do Programa de Políticas Educativas (PPE).</b></p> <p>2.1 Informe da Coordenadora do PPE, Doris Pires Vargas Bolzan, do período setembro de 2016-setembro de 2018.</p> <p>2.2 Revista Políticas Educativas.</p> <p>2.3 Questões provenientes da Reunião de Investigadores, de 27 de setembro de 2018, durante o VIII EIIPE.</p> <p>2.3.1 Aval para o/a coordenador/a eleito/a para o PPE.</p> <p>2.3.2 Aval para a sede proposta para a realização do IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (2020) e comissões designadas para esse.</p> <p>2.3.3 Outros assuntos oriundos da Reunião de Pesquisadores do PPE e que necessitem de decisão dos Representantes.</p> <p><b>3. Assuntos relacionados ao funcionamento do Programa de Políticas Linguísticas (PPL)</b></p> <p>3.1 Informe do Coordenador do PPL, Gilvan Müller de Oliveira, do período setembro de 2017-setembro de 2018.</p> <p>3.2 Revista Digital de Políticas Linguísticas.</p> <p>3.3 Atualização dos Grupos do PPL em 2018-2019.</p> <p>3.4 Apreciação da proposta de convocatória para o IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas.</p> <p><b>4. Assuntos relacionados ao Programa de Integração de Pós-Graduação (PIP-NEPI)</b></p> <p>Informe oral da Coordenadora Pró-Tempore do PIP-NEPI, Nalú Farenzena.</p> <p><b>5. Eleição do/a Coordenador/a do Núcleo Educação para a Integração para o período outubro 2018-outubro 2020.</b></p> <p><b>6. Assuntos propostos pelas/os senhoras/es representantes.</b></p>
Desenvolvimento da Reunião	<p><b>1. Assuntos da Coordenação do NEPI.</b></p> <p>1.1 A Coordenadora, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, realiza o levantamento dos presentes e informa as justificativas de ausência, bem como os representantes que não responderam à convocatória. A Coordenadora informa a justificativa do Prof. Luis E. Behares, Coordenador Emérito do NEPI, quanto a sua ausência na Reunião.</p> <p>1.2 A Coordenadora, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, apresenta o Informe da Coordenação no período outubro de 2014-setembro de 2018, correspondente a seus dois mandatos (Anexo 1). O informe é lido, discutido e aprovado por unanimidade.</p>

1.3

a) A Coordenadora, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, faz a distribuição e síntese de documento recebido da Secretaria da AUGM, sobre decisão do LXXIII Conselho de Reitores da AUGM, referente à recomendação de que os comitês acadêmicos e núcleos da AUGM proponham ações e instrumentos para contribuir com os Objetivos do Desenvolvimento do Milênio da Agenda 2030, em particular o objetivo 17. Foi manifestada a ciência do grupo quanto a esta recomendação e proposta a realização de reflexões do grupo sobre o tema.

b) A Coordenadora, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, distribui e sintetiza documento recebido do Núcleo Disciplinário PELSE. O documento é uma carta ao Presidente da AUGM, manifestando preocupação com as mudanças nas políticas referidas ao espanhol e ao português no Brasil e a firme convicção de trabalhar pelo fortalecimento do português e do espanhol no Brasil e no mundo. Por unanimidade, o grupo de representantes presentes à reunião expressa apoio à manifestação do PELSE; foi decidido que o apoio do NEPI deve constar em Ata e levado a conhecer junto às autoridades da AUGM (consta na seção **“Propostas a considerar pelo Conselho de Reitores, Delegados Assessores e Secretaria Executiva da AUGM” deste formulário.**)

1.4 A Coordenadora, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, distribui e sintetiza a propostas de Plano de Trabalho Bianual (setembro de 2018 a setembro de 2020) e de Agenda Anual de Atividades (Setembro de 2018 a Setembro de 2019).

A proposta é apreciada e aprovada.

## **2. Assuntos relacionados ao funcionamento do Programa de Políticas Educativas (PPE).**

2.1 A Coordenadora do PPE, prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan, apresenta o seu informe de atividades do período setembro de 2016-setembro de 2018 (Anexo 2). O informe é lido e aprovado. O grupo parabeniza a Coordenadora pelo trabalho desenvolvido.

2.2 A situação de publicação dos números da Revista de Políticas Educativas está contemplada no Informe da Coordenação do PPE. Dentro do ano de 2018, serão publicados o v. 11, n. 2 e o v. 12, n. 1, correspondentes, respectivamente, ao primeiro e segundo semestres de 2018, portanto, a Revista está em dia.

2.3 A composição dos grupos do PPE está contemplada no Informe da Coordenação do PPE. O processo de atualização dos grupos ocorrerá entre o final de 2019 e primeiros meses de 2020.

2.4 Questões provenientes da Reunião de Investigadores, de 28 de setembro de 2018, durante o VIII EIIPE.

2.4.1 É avaliada por unanimidade a eleição da prof<sup>a</sup>. Gabriela Andretich (UNER) como coordenador do PPE para o período setembro de 2018 a setembro de 2020. A prof<sup>a</sup>. Gabriela Andretich aceitou a designação.

2.4.2 É avaliada por unanimidade a realização do IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas na Universidade Nacional de Entre Ríos, Paraná, Argentina. É acordada a realização de reunião, presencial ou virtual, entre membros da Comissão Organizadora Internacional e Comissão Coordenadora Local (da UNER) do IX EIIPE, em junho de 2020. A Comissão Coordenadora Internacional será composta por: Gabriela Andretich (UNER, Coordenadora Geral do IX EIIPE e Coordenadora do PPE); Coordenador/a do NEPI; Gilvan Müller de Oliveira (UFSC, Coordenador do Programa de Políticas Linguísticas); Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador Emérito do NEPI); Nalú Farenzena (representante UFRGS no NEPI).

### **3. Assuntos relacionados ao funcionamento do Programa de Políticas Linguísticas (PPL).**

3.1 A Coordenadora do NEPI, prof.<sup>a</sup> Nalú Farenzena, apresenta o informe de atividades do PPL, elaborado pelo Coordenador do PPL, prof. Gilvan Müller de Oliveira, referente ao período setembro de 2017-setembro de 2018 (Anexo 3). O informe é lido e aprovado com ressalvas. O quadro referente às informações da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL) deve ser atualizado, de acordo com o informe da RDPL elaborado pela co-editora, prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera.

3.2 A co-editora da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL), prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera, apresenta o Informe das atividades relacionadas à RDPL no período setembro de 2017-setembro de 2018. Até novembro de 2018 será publicado o n. 10, correspondente a 2018. O conteúdo do informe da RDPL deve integrar o informe de atividades do PPL (Anexo 3).

3.3 A composição dos grupos do PPL, conforme atualização realizada em 2017, está contemplada no Informe da Coordenação do PPL. A atualização de grupos ocorrerá entre o final de 2018 e início de 2019.

3.4 O representante da UNR no NEPI, prof. Gerardo Kahan, apresenta a proposta de Convocatória para o IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas (2019), a ser realizado na UNR, Rosario, Argentina, sob coordenação geral do prof. Gerardo Kahan e coordenação geral adjunta da prof<sup>a</sup> Liliana Pérez (Anexo 4). A convocatória é aprovada por unanimidade, com alguns ajustes. São fixados: o período de realização, de 18 a 20 de setembro de 2019; o lançamento da Convocatória até 15 de dezembro de 2018; período para apresentação dos trabalhos, de 01 de março a 11 de maio de 2019. Até o dia 12 de outubro de 2018 deverá ser definido o tema da mesa-redonda, devendo o processo de definição ser coordenado pelo prof. Gerardo Kahan. Ficou confirmada a seguinte composição do Comitê Internacional do IX EIPL: Gilvan Müller de Oliveira (Representante UFSC y Coordenador del Programa de Políticas Linguísticas NEPI/AUGM); Gerardo Kahan (Representante Titular UNR y Coordinador General de IX EIPL); Liliana Pérez (Representante Alternativa UNR y Coordinadora General Adjunta del IX EIPL); Coordenador/a do NEPI/AUGM; Gabriela Andretich (Representante UNR y Coordinadora del Programa de Políticas Educativas NEPI/AUGM); Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador Emérito do NEPI/AUGM). Os Representantes deverão enviar à Coordenadora Geral Adjunta do IX EIPL, prof<sup>a</sup> Liliana Pérez, todos os trabalhos que serão apresentados, com os respectivos formulários, num único e-mail.

#### **4. Assuntos relacionados ao Programa de Integração de Pós-Graduação (PIP-NEPI)**

4.1 A Coordenadora do NEPI, Nalú Farenzena, apresenta relato oral sobre a situação do Programa. Informe que conversou com o Secretário Executivo da AUGM, prof. Álvaro Maglia, sobre o assunto. No âmbito da AUGM, de sua Comissão Permanente de Pós-Graduação, está sendo construída a proposta de criação do Espaço de Pós-Graduação (EsPo AUGM), iniciativa que contemplará ações de integração na Pós-Graduação. A Coordenadora avalia que o PIP-NEPI poderia ser descontinuado, dada a construção do Espaço AUGM e a não pertinência de manter ações paralelas, pelo contrário, o NEPI participará das ações do Espaço AUGM. A avaliação da Coordenadora é acompanhada pelo grupo e o PIP-NEPI é descontinuado.

#### **5. Eleição do/a Coordenador/a do Núcleo Educação para a Integração para o período outubro 2018-outubro 2020.**

O prof. Gerardo Kahan (UNR) indica, como candidata, a prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC), referindo o seu trabalho como coordenadora do PPL e editora da RDPL, seu conhecimento do NEPI, assim como a relevância de haver renovação e alternância com a coordenação sendo exercida por representante de universidade da Argentina. A prof<sup>a</sup> Nalú Farenzena (UFRGS) indica, como candidata,

a prof<sup>a</sup> Doris Bolzan (UFSM), referindo o seu trabalho como coordenadora do PPE e editora da revista de Políticas Educativas e sua avaliação pessoal de que a prof<sup>a</sup> Doris tem capacidade de trabalho e de promover articulações, requisitos essenciais para exercer a coordenação. Seguem-se diversas manifestações sublinhando a valorização do trabalho de ambas as candidatas. Os professores Nélide Barbach (UNL), Gerardo Kahan (UNR) e Gabriela Andretich reiteram a apreciação de que seria oportuno contar com representante de universidade da Argentina na coordenação; a prof<sup>a</sup> Gabriela Andretich refere que o exercício da coordenação poderia, potencialmente, levar à melhoria da participação na Universidade coordenadora. A prof<sup>a</sup> Nalú reitera sua avaliação de que, tendo em conta que são duas candidatas com experiência na coordenação dos programas do NEPI, a prof<sup>a</sup> Doris estaria mais bem preparada para exercer o cargo, dadas as extensas e complexas tarefas e capacidades que este exige. Ressalva que, como atual coordenadora, realizará todos os procedimentos e apoios de transição para a nova coordenação, independente de quem venha a ser eleita. A prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera ressalta a qualidade do trabalho que vem sendo desenvolvido pelo NEPI, a necessidade de haver motivação e contribuição efetiva por parte dos representantes; reforça a importância de que a coordenação seja exercida por representante de uma Universidade Argentina e de que haja revezamento; explicita disposição de seguir realizando ações que fortaleçam o NEPI. A prof<sup>a</sup> Doris Bolzan demonstra preocupação com um contexto em que o financiamento para as ações é cada vez mais complexo e difícil. Diz que o trabalho do NEPI está consolidado, há mais universidades envolvidas e mais participação; explicita disposição de contribuir para que haja ainda mais consolidação do trabalho do NEPI. Os professores Gerardo Garay (UdelaR) e Orlando Uanca Rodríguez (UMSA) manifestam-se favoráveis à mudança e à renovação. Há manifestações sobre ser positivo, ou não ser um problema, haver duas candidatas. Os representantes presentes a este momento da Reunião declaram seu voto\*: votam em Alejandra Reguera os professores Gerardo Kahan (UNR), Gerardo Garay (UdelaR), Gabriela Andretich (UNER), Yolanda Hipperdinger (UNS), Nélide Barbach (UNL) e Orlando Uanca Rodríguez (UMSA); vota em Doris Bolzan a prof<sup>a</sup> Nalú Farenzena (UFRGS). As professoras Alejandra Reguera e Doris Bolzan se abstém de votar. A prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera é eleita coordenadora do NEPI para o período 24 de outubro de 2018 a 23 de outubro de 2020. A prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC) aceita a indicação.

\*A prof<sup>a</sup> Regina Maria de Souza, presente na Reunião, saiu antes deste momento, a fim de tomar seu voo de retorno a São Paulo.

## **6. Assuntos propostos pelos/as senhores/as representantes.**

6.1 A prof<sup>a</sup> Doris Bolzan sugeriu que seja iniciado um processo para discussão dos eixos temáticos dos dois programas. A prof<sup>a</sup> Nélide Barbach referiu a importância de enriquecer os conteúdos e temáticas

	<p>e de não haver superposição de temas. A profª Nalú Farenzena propôs que seja realizada uma avaliação dos eixos temáticos, pelos representantes junto aos grupos de pesquisa das universidades e que este assunto seja retomado em momento oportuno. Proposta aprovada.</p> <p>6.2 A profª Regina fala das exigências de produção acadêmica no Brasil; compara os grupos de pesquisa incorporados aos programas do NEPI de sua Universidade com a quantidade de publicações nas revistas. A Profª Doris relata a experiência na UFSM a fim de promover a participação dos grupos.</p> <p>6.3 Os professores Gerardo Garay e Gerardo Kahan propõem que seja discutida, no âmbito do NEPI, a possibilidade de criação de novos programas, mantendo-se os atuais. Ficou decidido que o prof. Gerardo Garay realizará uma sondagem inicial de possibilidades e que este assunto será retomado na XXIV Reunião de Representantes do NEPI (2019).</p> <p>6.4 A profª Alejandra Reguera informa que no dia 30 de outubro de 2018 haverá reunião da AUGM em Córdoba, para fins de planejamento da entidade.</p>
<p><b>Propostas a considerar pelo Conselho de Reitores, Delegados Assessores e Secretaria Executiva da AUGM</b></p>	<p>Designação da Coordenação do <i>Núcleo Educação para a Integração</i>, para o período 24 de outubro de 2018 a 23 de outubro de 2020, na pessoa da Professora Alejandra Reguera (UNC).</p> <p>Designação da Coordenação do <i>Programa de Políticas Educativas</i> para o período de setembro de 2018 a setembro de 2020, na pessoa da Professora Gabriela Andretich (UNER).</p> <p>Realização do IX <i>Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas</i>, do Programa do mesmo nome do NEPI, de 18 a 20 de setembro de 2019, na Universidad Nacional de Rosario (UNC).</p> <p>Apoio do NEPI à manifestação do PELSE de preocupação com as mudanças nas políticas referidas ao espanhol e ao português no Brasil e de firme convicção de trabalhar pelo fortalecimento do português e do espanhol no Brasil e no mundo (conforme Carta da Coordenação do PELSE ao Presidente da AUGM, de abril de 2018)</p>
<p><b>Aprovação da Ata e Firmas de Conformidade</b></p>	<p>A presente Ata é acordada por unanimidade pelos Representantes presentes à XXIII Reunião de Representantes do NEPI.</p>
<p><b>Próxima Reunião e Agenda para o Ano em Curso</b></p>	<p>Fica estabelecido o dia 20 de setembro de 2019, na sequência do IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, para a realização da XXIV Reunião de Representantes do NEPI-AUGM.</p>

A Agenda do NEPI para o período setembro 2018-setembro de 2019, ficou assim definida:

#### **Outubro de 2018**

Apresentação, junto à AUGM e ao Delegado Assessor da UFRGS, do **Informe da Coordenação** do período outubro de 2014 a setembro de 2018, da **Agenda de Trabalho para o ano de 2019 e do Plano de Trabalho Bianual (set. 2018 a set. 2020)**, conforme regulamento vigente. Responsabilidade da Coordenadora do NEPI até 23/10/2018, Nalú Farenzena (UFRGS), a partir das decisões tomadas na XXIII Reunião de Representantes (Porto Alegre, 28 de setembro de 2018).

#### **Até Novembro de 2018**

Publicação do **nº 10 da Revista Digital de Políticas Lingüísticas (RDPL)**, correspondente ao ano de 2018. Responsabilidade da Co-Editora Científica da RDPL, Alejandra Reguera (UNC) e do Coordenador do PPL e Co-Editor da RDPL, Gilvan Müller de Oliveira (UFSC).

#### **Até Novembro de 2018**

**Publicação do v. 11 nº 2 e v. 12 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PolEd)**, correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2018. Responsabilidade da Editora da PolEd, Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).

#### **Novembro de 2018**

Difusão da **convocatória para incorporação de Grupos de Investigadores ao Programa de Políticas Linguísticas** (revisão e novas incorporações), de responsabilidade do Coordenador do PPL, Gilvan Müller de Oliveira (UFSC).

#### **Até 15 de Dezembro de 2018**

Difusão da **Convocatória para apresentação de trabalhos e mesas redondas no IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas (IX EIPL, Rosario, UNR, setembro de 2019)**. Responsabilidade do Coordenador Geral do IX EIPL, Gerardo Kahan (UNR).

#### **Março de 2019**

Difusão da Convocatória para apresentação de artigos e resenhas ao **nº 11 da Revista Digital de Políticas Lingüísticas (RDPL)**, correspondente ao ano de 2019. Responsabilidade da Editora Científica da RDPL, Alejandra Reguera (UNC) e do Coordenador do PPL e Co-Editor da RDPL, Gilvan Müller de Oliveira (UFSC).

#### **Abril de 2019**

Difusão da Convocatória para **apresentação de artigos ao v. 12 nº 2 e ao v. 13 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PolEd)**,



	<p>correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2019. Responsabilidade da Coordenadora do PPE e Editora da PolEd, Gabriela Andretich (UNER).</p> <p><b>31 de Março de 2019</b> Data limite para <b>recepção de formulários</b> para incorporações ou reformulação de incorporações de <b>Grupos do PPL</b>. Responsabilidade do Coordenador do PPL, Gilvan Müller de Oliveira.</p> <p><b>15 de Maio de 2019</b> Data limite para recepção de <b>trabalhos para o IX EIPL</b> (UNR, Rosario, setembro de 2019). Responsabilidade do Coordenador Geral do IX EIPL, Gerardo Kahan (UNR).</p> <p><b>Junho de 2019</b> Realização das <b>Reuniões Menores 2019</b>: Reunião de Coordenadores de Programas; reunião final de organização do IX EIPL (UNR, Rosario); reunião inicial de organização do IX EIPE. As reuniões poderão ocorrer de modo presencial ou virtual.</p> <p><b>Junho de 2019 (previsão)</b> Participação do/a Coordenador/a do NEPI na <b>Reunião Bianual de Coordenadores de Comitês Acadêmicos e Núcleos Disciplinares da AUGM</b> (Montevideu).</p> <p><b>31 de Julho de 2019</b> Data limite para recepção de artigos <b>ao nº 11 da Revista Digital de Políticas Linguísticas</b> (RDPL), correspondente ao ano de 2019. Responsabilidade da Co-Editora Científica da RDPL, Alejandra Reguera (UNC) e do Co-Editor da RDPL e Coordenador do PPL, Gilvan Müller de Oliveira (UFSC).</p> <p><b>31 de Agosto de 2019</b> Data limite para recepção <b>de artigos ao v. 12 nº 2 e ao v. 13 nº 1 da Revista Políticas Educativas</b> (PolEd), correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2019. Responsabilidade da Coordenadora do PPE e Editora da PolEd, Gabriela Andretich (UNER).</p> <p><b>Setembro de 2019</b> <b>IX Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas</b> (VIII EIPL, UNR, Rosario). Responsabilidade do Coordenador Geral do IX EIPL, Gerardo Kahan (UNR).</p> <p><b>20 de Setembro de 2019</b> <b>XXIV Reunião de Representantes do NEPI</b>, UNR, Rosario.</p>
--	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------



## **ANEXOS**

## ANEXO 1



*Núcleo Disciplinario Educación para la Integración*

### INFORME DAS PRINCIPAIS ATIVIDADES DA COORDENAÇÃO

**Outubro 2014-Setembro 2018**

Este informe inclui as principais atividades do Núcleo Educação para a Integração (NEPI) no período compreendido entre a XIX Reunião de Representantes do NEPI, ocorrida na UFSM (Santa Maria, Brasil, setembro de 2014) e a XXIII Reunião de Representantes do NEPI, (Porto Alegre, Brasil, setembro de 2018).

Na XIX Reunião (setembro de 2014), esta coordenadora foi eleita, de acordo com a regulamentação de núcleos da AUGM, para o período de 24 de outubro de 2014 a 23 de outubro de 2016. Na XXI Reunião (setembro de 2016), foi reeleita, de acordo com a regulamentação de núcleos da AUGM, para o período de 24 de outubro de 2016 a 23 de outubro de 2018. Portanto, o informe abrange os dois mandatos.

O Nepi conta, em setembro de 2018, com representantes de 18 universidades. Seu campo de ação é a investigação das diferentes dinâmicas funcionais, pedagógicas e políticas dos sistemas educacionais dos países da região e de trajetórias e possibilidades de integração entre estes. O Núcleo inclui dois programas ativos de pesquisadores: o de *Políticas Educativas*, com 12 eixos temáticos, e o de *Políticas Linguísticas*, que abarca 12 eixos, organizados como redes sistemáticas de investigadores, através de grupos institucionalmente reconhecidos pelas universidades. O Programa de Políticas Educativas conta, em setembro de 2018, com 82 grupos de investigadores de 12 universidades e o Programa de Políticas Linguísticas reúne 48 grupos de 10 universidades, ambos com desenvolvimentos acadêmicos intensos e continuados. Cada Programa realiza encontros bianuais. Em 2017, foi realizado o VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, em Florianópolis, na Universidade Federal de Santa

Catarina; em 2018, realizou-se o VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas, em Porto Alegre, na Universidade Federal do Rio Grande do Sul.

As atividades regulares do Nepi são as seguintes: reunião anual de representantes universitários; reunião anual de coordenadores de programas; encontros bianuais de pesquisadores dos programas Políticas Educativas e Políticas Linguísticas; reuniões dos comitês internacionais de organização dos encontros de pesquisadores dos programas Políticas Educativas e Políticas Linguísticas; publicação da Revista Digital de Políticas Linguísticas (anual) e Revista Políticas Educativas (semestral); incorporação/atualização de grupos de pesquisa ao Programa Políticas Educativas e Programa Políticas Linguísticas (bianual, em anos alternados em cada programa); participação nas reuniões de coordenadores de comitês acadêmicos e núcleos disciplinares da AUGM (coordenação); participação nas Jornadas de Jovens Investigadores da AUGM; planejamento e avaliação de atividades.

A Coordenação do NEPI participa das reuniões de coordenadores de comitês acadêmicos e núcleos disciplinares da AUGM; organiza e coordena as reuniões anuais de representantes e as reuniões de coordenadores de programas; elabora os registros referentes a reuniões e atividades do Núcleo, formalizando sua difusão junto aos representantes universitários e à Secretaria Executiva da AUGM; elabora propostas de planejamento bianual e agenda anual, bem como formaliza sua entrega à Secretaria Executiva da AUGM, após deliberações das reuniões de representantes; apoia as coordenações dos programas de Políticas Educativas e de Políticas Linguísticas nos assuntos referentes às revistas e às atualizações de grupos; participa e acompanha a organização de todos os encontros de pesquisadores dos dois programas.

As principais atividades do NEPI, no período coberto por este informe, são apresentadas a seguir, de modo pontual, com indicação dos responsáveis. A Coordenação do NEPI é responsável diretamente por parte destas atividades, e apoiou a realização da maioria dos trabalhos realizados.

*Elaboração do Informe 2014, da Agenda de setembro de 2014 a setembro de 2015 e do Plano de Trabalho bienal de setembro de 2014 a setembro 2016, para entrega à Secretaria Executiva e aos delegados assessores da UdelaR e da UFRGS, sob responsabilidade do Coordenador até 23 de Outubro de 2014, Prof. Luis E. Behares (UdelaR) e da coordenadora a partir de 24 de outubro de 2014, Profa. Nalú Farenzena (UFRGS).*

*Publicação do Vol. 7, nº 1 e nº 2 de Políticas Educativas, correspondentes ao segundo semestre de 2013 e primeiro semestre de 2014.* Editada em novembro de 2014, sob a responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista até 22 de outubro, prof<sup>a</sup> Nalú Farenzena (UFRGS).

*Atualização dos grupos incorporados ao Programa de Políticas Linguísticas* (revisão e novas incorporações). Convocatória feita pela Coordenadora do PPL, prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC). Tarefa concluída em abril de 2015.

*Organização do VII Encuentro Internacional de Investigadores de Políticas Lingüísticas* (VII EIPL), UNC, Córdoba, sob responsabilidade da Coordenadora do PPL, prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).

*Realização das Reuniões Menores do ano 2015*, realizadas no período de 01 a 03 de junho de 2015, na UNC, Córdoba, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI):

VIII Reunião de Coordenadores de Programas; Reunião Final de Organização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas (VII EIPL); Reunião Inicial de Organização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VII EIPE); Reunião da Comissão do Programa de Integração de Pós-Graduação (PIP-NEPI).

*Realização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas*, UNC, Córdoba, de 14 a 16 de setembro de 2015. Coordenação geral de Alejandra Reguera (UNC).

*Realização da XX Reunião de Representantes do Núcleo Educação para a Integração*, na UNC, Córdoba, em 17 de setembro de 2015. Coordenação de Nalú Farenzena (UFRGS).

*Atualização do plano de trabalho do NEPI para o período setembro de 2014-setembro de 2016.* Atualização elaborada na VII Reunião de Coordenadores de Programas, em 01 de junho de 2015, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI).

*Incorporação Preliminar de Programas de Pós-Graduação ao Programa de Integração de Pós-Graduação* (PIP-NEPI), sob responsabilidade do Coordenador do PIP-NEPI, prof. Luis E. Behares. Atividade concluída em julho de 2015.

*Publicação do Vol. 8, nº 1 e nº 2 de Políticas Educativas, correspondentes ao segundo semestre de 2014 e primeiro semestre de 2015.* Editada em agosto de 2015, sob a responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan.

*Convocatória para submissão de artigos para o nº 7*, correspondente ao ano de 2015, da *Revista Digital de Políticas Linguísticas* (RDPL), sob responsabilidade da Coordenadora do PPL, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).

*Participação da Coordenação do NEPI na VII Reunião Anual de Delegados Coordenadores de Comitês Acadêmicos e Núcleos Disciplinares da AUGM*, realizada nos dias 04 e 05 de agosto de 2015 na UdelaR, Montevideu. Participaram Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI).

*Elaboração do Informe 2015 da Coordenação, do Plano de Trabalho Bianual (set. 2015-set. 2017) e da Agenda do NEPI de setembro de 2015 a setembro de 2016* para entrega à Secretaria Executiva e ao delegado assessor da UFRGS (dezembro de 2015).

*Participação na realização da Avaliação Bial dos Núcleos e Comitês Acadêmicos*, em março de 2016.

*Publicação do Vol. 9, nº 1, de Políticas Educativas, correspondentes ao segundo semestre de 2015*. Tarefa concluída em março de 2015, sob a responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista, prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).

*Publicação do nº 7 da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL) correspondente ao ano de 2015*. Tarefa concluída em setembro de 2015, sob a responsabilidade da coordenadora do PPL e editora da revista, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).

*Incorporação de Grupos de Investigadores ao Programa de Políticas Educativas* (revisão e novas incorporações). Tarefa concluída em abril de 2016, sob a responsabilidade da coordenadora do PPE, prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).

*Atividades de organização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas*, a realizar-se de 20 a 22 de setembro de 2016, na UdelaR, Montevideu, sob responsabilidade do prof. Luis E. Behares (UdelaR).

*Reuniões Menores do ano 2016*, realizadas no período de 14 a 16 de junho de 2016, na modalidade virtual, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI):

IX Reunião de Coordenadores de Programas;  
Reunião Final de Organização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VII EIPE);  
Reunião Inicial de Organização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas (VII EIPL);  
Reunião da Comissão do Programa de Integração de Pós-Graduação (PIP-NEPI).

*Atualização do plano de trabalho do NEPI para o período setembro de 2015-setembro de 2017*. Atualização elaborada na IX Reunião de Coordenadores de Programas, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI).

*Convocatória para submissão de artigos para o n° 8, correspondente ao ano de 2016, da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL), sob responsabilidade da Coordenadora do PPL, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).*

*Convocatória para submissão de artigos para o v. 9, n. 2 e v. 10, n. 1, de Políticas Educativas, correspondentes, respectivamente, ao primeiro e segundo semestres de 2016, sob responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).*

*Realização de reuniões, na modalidade virtual, para finalização da proposta de Convocatória para o VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, na primeira quinzena de setembro de 2016, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Gilvan Muller de Oliveira (UFSC, representante suplente da UFSC no NEPI, coordenador geral do VIII EIIPL), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI).*

*Realização do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas, UdelaR, Montevideu, de 20 a 22 de setembro de 2016. Coordenação geral de Luis E. Behares (UdelaR).*

*Realização da XXI Reunião de Representantes do Núcleo Educação para a Integração, na UNC, Córdoba, em 22 de setembro de 2016. Coordenação de Nalú Farenzena (UFRGS).*

*Atividades relacionadas à elaboração e difusão do Informe e Ata da Reunião de Investigadores do VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (UdelaR), sob responsabilidade dos professores Luis E. Behares (UdelaR) Raumar Giménez Rodríguez (UdelaR) e Nalú Farenzena (UFRGS). Tarefa concluída em novembro de 2016.*

*Publicação do Vol. 9, n° 2 e Vol. 10, n° 1, de Políticas Educativas, correspondentes, respectivamente, ao primeiro e segundo semestres de 2016. Tarefa concluída em novembro de 2016, sob a responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista, prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).*

*Participação do Coordenador Emérito do NEPI, prof. Luis E. Behares (UdelaR), em atividades realizadas na UPLA (Chile): (1) Taller de Trabajo “La internacionalización del Posgrado en Educación y Cultura”, Viña del Mar, 7 de Noviembre de 2016; (2) Reunión Ordinaria de la Comisión Permanente de Posgrado- AUGM (CPPG-AUGM), Viña del Mar, 8 de Noviembre de 2016.*

*Elaboração do Informe 2016 da Coordenação, do Plano de Trabalho Bianual (set. 2016-set. 2018) e da Agenda do NEPI de setembro de 2016 a setembro de 2017 para entrega à Secretaria Executiva e ao delegado assessor da UFRGS (dezembro de 2016).*

*Atualização dos grupos incorporados ao Programa de Políticas Linguísticas (revisão e novas incorporações). Convocatória e organização realizadas pela Coordenadora do PPL, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC). Tarefa concluída em abril de 2017.*



*Participação da Coordenação do NEPI em Reunião da Comissão Permanente de Pós-Graduação da AUGM, no dia 11 de maio de 2017, em momento de discussão sobre a Escuela Internacional de Posgrado da Universidade de Playa Ancha. Participaram, pelo NEPI, Luis E. Behares (UdelaR, Coordenadora Emérito do NEPI) e Nalú Farenzena (UFRGS, Coordenadora do NEPI)*

*Participação da Coordenação do NEPI na Reunião Bienal de Comitês Acadêmicos e Núcleos Disciplinares da AUGM, realizada nos dias 21 e 22 de junho de 2017, na UdelaR, Montevideu. Participou a Coordenadora do NEPI, prof<sup>a</sup> Nalú Farenzena (UFRGS).*

*Publicação do n<sup>o</sup> 8 da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL) correspondente ao ano de 2016. Tarefa concluída em dezembro de 2016, sob a responsabilidade da coordenadora do PPL e editora da revista, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).*

*Atividades de organização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, realizado de 19 a 21 de setembro de 2017, na UFSC, Florianópolis, sob responsabilidade do prof. Gilvan Müller de Oliveira (UFSC). Ocorreu comunicação virtual, de modo contínuo e intenso, de abril a setembro de 2017, entre os integrantes do Comitê Organizador Internacional, a saber: Gilvan Muller de Oliveira (UFSC, coordenador geral do VIII EIPL); Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL); Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE); Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador Emérito do NEPI); Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI).*

*Reuniões Menores do ano 2017 (Reunião de Coordenadores de Programas, Reunião Inicial de Organização do VIII EIPE, elaboração de Plano e Agenda do NEPI), realizadas em setembro de 2017, na modalidade virtual, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL) e Luis E. Behares, (UdelaR, Coordenador Emérito do NEPI).*

*Realização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, UNC, Córdoba, de 19 a 21 de setembro de 2017. Coordenação geral de Gilvan Müller de Oliveira (UFSC).*

*Realização da XXII Reunião de Representantes do Núcleo Educação para a Integração, na UNC, Córdoba, em 17 de setembro de 2015. Coordenação de Nalú Farenzena (UFRGS).*

*Finalização da atualização do plano de trabalho do NEPI para o período setembro de 2017-setembro de 2019 e Agenda do NEPI setembro 2017-setembro 2018. Atualização elaborada na XXII Reunião de Coordenadores de Programas, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE), Alejandra Reguera (UNC, Coordenadora do PPL).*

*Convocatória para submissão de artigos para o v. 10, n. 2 e v. 11, n. 1, de Políticas Educativas, correspondentes, respectivamente, ao primeiro e segundo semestres de 2017, sob responsabilidade da coordenadora do PPE e editora da revista prof.<sup>a</sup> Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).*

*Convocatória para submissão de artigos para o nº 9, correspondente ao ano de 2017, da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL), sob responsabilidade da Coordenadora do PPL, prof.<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC).*

*Publicação do v. 10 nº 2 e v. 11 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PolEd), correspondentes ao primeiro e segundo semestre de 2017, de responsabilidade da Coordenadora do PPE e Editora da PolEd, Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM). Tarefa concluída em setembro de 2017.*

*Atualização dos grupos incorporados ao Programa de Políticas Educativas (revisão e novas incorporações). Convocatória e organização realizadas pela Coordenadora do PPE, Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM). Tarefa concluída em abril de 2018.*

*Publicação do nº 9 da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL), correspondente ao ano de 2017. Responsabilidade da Coordenadora do PPL e Editora Científica da RDPL, Alejandra Reguera (UNC). Tarefa concluída em janeiro de 2018.*

*Organização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VIII EIIPE), UFRGS, Porto Alegre. Responsabilidade da Coordenadora Geral do VIII EIIPE, Nalú Farenzena (UFRGS).*

*Reuniões Menores do ano 2018, efetivadas entre junho e setembro de 2018, na modalidade virtual, com a participação dos professores Nalú Farenzena (UFRGS, coordenadora do NEPI), Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM, Coordenadora do PPE) e Luis E. Behares (UdelaR, Coordenador do PIP-NEPI): organização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VIII EIIPE).*

*Realização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas, UFRGS, Porto Alegre, de 26 a 28 de setembro de 2018. Coordenação geral de Luis E. Behares (UdelaR).*

*Realização da XXIII Reunião de Representantes do Núcleo Educação para a Integração, na UNC, Córdoba, em 28 de setembro de 2018. Coordenação de Nalú Farenzena (UFRGS).*

Além das atividades resenhadas, apresentadas de acordo com sua distribuição no tempo, a manutenção da listagem atualizada dos representantes universitários no NEPI é atribuição da Coordenação, juntamente com a divulgação desta listagem entre os coordenadores de programas e editores das revistas. Esta foi uma atividade permanente em todo o período. Cabe observar, ainda, que a Coordenação efetivou a divulgação de mensagens da Secretaria da AUGM junto aos representantes, em assuntos de interesse geral. Também se responsabilizou, quando solicitado, pela elaboração de cartas de recomendação aos pesquisadores quando da inscrição nos programas Escala Docente e Escala de Pós-Graduação, de acordo com os critérios do NEPI.

Grande parte da organização do Núcleo, hoje consolidada, deve-se a proposições e ao trabalho persistente e entusiasmado de Luis E. Behares, representante da Universidad de la

República no Núcleo desde 2003 e seu coordenador entre 2010 e outubro de 2014. Atualmente, aposentado, é coordenador emérito do Nepi. Faço aqui um registro de reconhecimento a Luis Behares, pelo trabalho junto ao NEPI e pelo confiante apoio às minhas ações de coordenação. Registro também a parceria de confiança e solidariedade com Doris Pires Vargas Bolzan – representante da UFSM no Nepi e coordenadora do Programa de Políticas Educativas – e Alejandra Reguera – representante da Universidad Nacional de Córdoba no Nepi e coordenadora do Programa de Políticas Linguísticas até outubro de 2017. Destaco também a sustentação do NEPI no trabalho dos representantes universitários ativos e nos grupos de pesquisadores dos programas. Agradeço a confiança e o trabalho colaborativo no período de coordenação; registro a expectativa de que possamos dar continuidade e ampliar esta instância acadêmica, na perspectiva do fortalecimento da AUGM e do caráter acadêmico do Núcleo Educação para a Integração.

Porto Alegre, 28 de setembro de 2018



Nalú Farenzena  
Coordenadora do NEPI

## ANEXO 2



### **Informe de atividades do Programa Políticas Educativas no período de setembro de 2016 a setembro de 2018**

#### **1. VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VII EIPE), UdelaR, Montevideu.**

Período de realização: 20 a 22 de setembro de 2016.

A Reunião de Investigadores do PPE ocorreu no marco da comemoração dos 25 anos da AUGM.

O VII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas (VII EIPE), UdelaR, na Cidade de Montevideu, Uruguai – contou com a Coordenação Geral dos professores Luis E. Behares e Raumar Rodríguez Giménez.

Na Reunião de Investigadores do Programa deste Encontro foi eleito/a o/a novo/a coordenador/a do PPE do período 2016-2018, a professora Dra. Dóris Pires Vargas Bolzan, da Universidade Federal de Santa Maria (UFSM).

#### **2. XXI Reunião de Representantes do NEPI. UdelaR, Montevideu.**

A XXI insere-se no marco da comemoração dos 25 anos da AUGM.

Data: 22 de setembro de 2016.

Na XXI Reunião de Representantes foi eleito/a o/a novo/a coordenador/a do NEPI do período 2016-2018, a professora Dra. Nalú Farenzena da Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS).

#### **3. Difusão da Convocatória para apresentação de artigos ao v. 10 nº 2 e ao v. 11 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PolEd), correspondentes ao primeiro e**

segundo semestres de 2017. Difusão realizada em março de 2016. Responsabilidade da Coordenadora do PPE.

#### **4. *Publicação do v. 9 nº 2 e v. 10 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PoEd)***

Correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2016.

Responsabilidade da Coordenadora do PPE e Editora da PoEd, Doris Pires Vargas Bolzan (UFSM).

Publicação: setembro-outubro de 2016.

A revista pode ser acessada no seguinte endereço eletrônico:  
<http://seer.ufrgs.br/Poled/index>

#### **5. *Publicação do v. 10 nº 2 e v. 11 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PoEd)***

Correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2017.

Responsabilidade da Editora da PoEd.

Difusão da Convocatória: março de 2017

Prazo limite para a recepção de artigos: julho de 2017

Publicação: setembro-outubro de 2017

A revista pode ser acessada no seguinte endereço eletrônico:  
<http://seer.ufrgs.br/Poled/index>

**OBS:** A revista PoLed foi avaliada pelo sistema de periódicos CAPES e passou a conceito B2, o que significa um avanço importante para que nossa produção seja projetada em termos das avaliações institucionais brasileiras.

**6. *Realização das Reuniões Menores 2017:*** X Reunião de Coordenadores de Programas; reunião inicial de organização do VIII EIPL (UFSC, Florianópolis); reunião final de organização do VIII EIPE. As reuniões menores foram feitas virtualmente em função da falta de recursos para deslocamento das universidades parceiras.

As reuniões virtuais ocorreram de março a agosto para definição das atividades do VIII EIPL (programação, mesa de abertura, confecção de materiais de divulgação, entre as principais), realizado em Florianópolis, de 19 a 21 de setembro, na UFSC, Santa Catarina, Brasil.

O comitê internacional esteve composto pelos professores: Gilvan Müller de Oliveira, representante da UFSC, professora Nalú Farenzena (UFRGS), coordenadora do NEPI, professora Alejandra Reguera(UNC), coordenadora do Programa de Políticas

Linguísticas, Professora Doris Pires Vargas Bolzan(UFSM), coordenadora do Programa de Políticas Educativas e o professor Luis Behares (UDELAR), coordenador do Programa de Integração da Pós-graduação.

**7. VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas** – setembro de 2017, na Universidade Federal de Santa Catarina (UFSC), no período de 19 a 21 de setembro.

O VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas (VIII EIPL), UFSC- foi realizado conforme planejado, sob responsabilidade do Coordenador Geral do VIII EIPL, Professor Gilvan Müller de Oliveira. A Coordenação do PPE apoiou a organização do evento.

Na Reunião de Investigadores do Programa deste Encontro foi eleito o novo coordenador do PPL do período 2017-2019, Prof. Gilvan Müller de Oliveira, da Universidade Federal de Santa Catarina (UFSC).

A revista de Políticas Linguística será mantida no site da Universidade de Córdoba e terá a coeditoração da Prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera, ex-coordenadora do PPL.

**8. Renovação e Incorporação dos grupos do Programa de Políticas Educativas do NEPI/AUGM.** A convocatória feita no final de 2017 foi reencaminhada em fevereiro de 2018. E o prazo de renovação dos grupos foi início de abril de 2018. As Universidades que encaminharam os seus grupos totalizaram uma composição de 91 grupos integrados ao NEPI, envolvendo um total de 12 universidades, entre Brasil (5), Uruguai (1) e Argentina (6).

**9. Publicação do v. 11 nº 2 e v. 12 nº 1 da Revista Políticas Educativas (PoEd)**

Correspondentes ao primeiro e segundo semestres de 2018.

Responsabilidade da Editora da PoEd.

Difusão da Convocatória: abril de 2018

Prazo limite para a recepção de artigos: 15 agosto de 2018

Publicação: outubro/dezembro de 2018

A revista pode ser acessada no seguinte endereço eletrônico:

<http://seer.ufrgs.br/Poled/index>

**11. Realização das Reuniões Menores 2018:** XI Reunião de Coordenadores de Programas; reunião inicial de organização do VIII EIIPE (UFRGS, Porto Alegre); reunião final de organização do VIII EIIPE, em julho. As reuniões menores foram feitas virtualmente em função da falta de recursos para deslocamento das universidades parceiras.

As reuniões virtuais ocorreram de março a agosto para definição das atividades do VIII EIIPE (programação, mesa de abertura, confecção de materiais de divulgação, entre as principais), realizado em Porto Alegre na UFRGS, Rio Grande do Sul, Brasil.

**12. VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Educativas – 26 a 28 de setembro de 2018, UFRGS, Rio Grande do Sul, Brasil.**

O **Comitê Internacional** esteve composto pelos professores: Nalú Farenzena (UFRGS), coordenadora do NEPI, Doris Pires Vargas Bolzan(UFSM), coordenadora do Programa de Políticas Educativas, Luis Behares (UDELAR), coordenador Emérito do NEPI, Gilvan Müller de Oliveira (UFSC), Coordenador do Programa de Políticas Linguísticas e Alejandra Reguera (UNC), editora da revista de Políticas Linguísticas.

**A Comissão Científica do VIII EIIPE foi composta pelos seguintes professores, representantes universitários no NEPI:** Alejandra Reguera (Universidad Nacional de Córdoba); Daniela Fumis (Universidad Nacional del Litoral); Doris Pires Vargas Bolzan (Universidade Federal de Santa Maria); Gabriela Andretich (Universidad Nacional de Entre Ríos); Gerardo Garay Montaner (Universidad de la República); Nalú Farenzena (Universidade Federal do Rio Grande do Sul); Nélide Barbach (Universidad Nacional del Litoral); Nelly Barrinuevo Colombres (Universidad Nacional de Córdoba) e Regina Maria de Souza (Universidade Estadual de Campinas).

**O Comitê Organizador Local do VIII EIIPE foi assim integrado: os professores** Nalú Farenzena (coordenadora Geral do VIII EIIPE), Maria Goreti Farias Machado (Coordenadora Adjunta da organização do VIII EIIPE, Departamento de Estudos Especializados, FACHED/UFRGS); Juca Gil (Departamento de Estudos Especializados, FACHED/UFRGS); Maria Luiza Rodrigues Flores (Departamento de Estudos Especializados, FACHED/UFRGS); Neusa Chaves Batista (Departamento de Estudos Básicos, FACHED/UFRGS); Patrícia Souza Marchand (Departamento de Estudos Especializados, FACHED/UFRGS); Rafael Arenhaldt (Departamento de Estudos Especializados, FACHED/UFRGS); Cristina Bezerra da Silva (doutoranda, PPGEDU, FACHED/UFRGS); Filipe Aguiar (mestrando, PPGEDU, FACHED/UFRGS); Gabriel Arnt (mestrando, PPGEDU, FACHED/UFRGS); Lidiane Barreto Alves Zwick (doutoranda, PPGEDU, FACHED/UFRGS); Lucia Medeiros de Andrade (mestrando, PPGEDU, FACHED/UFRGS) e Rita Souza Bueno (doutoranda, PPGEDU, FACHED/UFRGS)

Artigos publicados nos últimos números da revista Políticas Educativas, por universidade														
Artigos encaminhados pelos representantes do NEPI														
Instituição/ Volume/nº	Argentina						Brasil					Uruguai	Chile	Total
	UNC	UNER	UNL	UNR	UBA	UNCUYO	UNICAMP	UFRGS	UFESM	UFSCar	UFCS	UDELAR	UPLA	
Vol. 4 n.1 (2010) e n. 2 (2011)	-	1	-	-	-	-	-	4	4	-	-	3	-	12
Vol. 5 n.1 (2011) e n. 2 (2012)	-	-	-	-	1	-	1	3 + 1 (UNEMAT)	2	3	-	4	-	15
Vol. 6 n.1 (2012) e n. 2 (2013)	1	-	-	-	-	-	2	4	2 + 1 (UEM)	3	-	4	-	17
Vol. 7 n.1 (2013) e n. 2 (2014)	-	-	1	-	-	-	3	4 + 1 (UFPR)	2	-	3	4	-	18
Vol. 8 n.1 (2014) e n. 2 (2015)	1	-	1	-	-	-	-	4 + 1 (UFPR)	4	2	1	3	-	17
Vol. 9 n.1 (2015)	-	2	1	-	-	2	-	2	2	2	-	2	-	13
Vol. 9 n.2 (2016)	1	-	-	-	-	1	2	2	2	-	-	2	-	10
Vol. 10 n.1 (2016)	-	1	-	-	-	-	2	2	2	2	-	2	-	11
Vol. 10 n.2 (2017)	-	-	-	-	-	-	2	3	2	-	-	2	-	9
Vol. 11 n.1 (2017)	-	-	-	-	-	-	2	1	2	-	-	2+1	1	9
Vol. 11 n.2 (2018)	-	1	-	-	-	-	2	2	2	-	-	1	-	8
Vol. 12 n.1 (2018)	-	-	-	-	-	-	2	2	2	-	-	1	-	7
<b>Total</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>18</b>	<b>36</b>	<b>29</b>	<b>12</b>	<b>4</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>146</b>



Artigos publicados nos últimos números da revista Políticas Educativas, por universidade						
Jovens Investigadores						
Volume/nº	Instituição					Total
Vol. 4 n.1 (2010) e n. 2 (2011)	UBA (1)	UNER (1)	UNICAMP (1)	UFCS (1)	-	4
Vol. 5 n.1 (2011) e n. 2 (2012)	UFMG (1)	UFRGS (1)	UNICUYO (1)	-	-	3
Vol. 6 n.1 (2012) e n. 2 (2013)	-	-	-	-	-	-
Vol. 7 n. 1 (2013) e n. 2 (2014)	UNER (1)	UNL (1)	USP (1)	-	-	3
Vol. 8 n.1 (2014) e n. 2 (2015)	UNT (1)	UFRGS (1)	UNICUYO (1)	UFSCAR (1)	IEE (1)	5
Vol. 9 n.1 (2015)	-	-	-	-	-	-
Vol. 9 n.2 (2016)	UFRGS (1)	-	-	-	-	1
Vol. 10 n.1 (2016)	-	-	-	-	-	-
Vol. 10 n.2 (2017)	UNR (1)	UDELAR (1)	-	-	-	2
Vol. 11 n.1 (2017)	UFRGS (1)	UFG (1)	-	-	-	2
Vol. 11 n.2 (2018)	UNER (1)	UNL (1)	-	-	-	2
Vol. 12 n.1 (2018)	UNR (1)	UNNE (1)	-	-	-	2
<b>Total</b>						<b>20/24</b>

PANORAMA ARTIGOS PUBLICADOS NOS ÚLTIMOS ANOS			
	Artigos encaminhados pelos representantes do NEPI	Jovens Investigadores	Total
Vol. 4 n.1 (2010) e n. 2 (2011)	12	4	16
Vol. 5 n.1 (2011) e n. 2 (2012)	15	3	18
Vol. 6 n.1 (2012) e n. 2 (2013)	17	-	17
Vol. 7 n.1 (2013) e n. 2 (2014)	18	3	21
Vol. 8 n.1 (2014) e n. 2 (2015)	17	5	22
Vol. 9 n.1 (2015)	13	-	13
Vol. 9 n.2 (2016)	10	1	11
Vol. 10 n.1 (2016)	11	-	11
Vol. 10 n.2 (2017)	9	2	11
Vol. 11 n.1 (2017)	9	2	11
Vol. 11 n.2 (2018)	8	2	10
Vol. 12 n.1 (2018)	7	2	9
<b>Total</b>	<b>146</b>	<b>20 (24)</b>	<b>166 (170)</b>

**Quadro 01 – Número total de grupos de pesquisa do Programa Políticas Educativas do NEPI, por país e por universidade incorporados até 2016**

País/Instituição	Nº de Grupos
<b>ARGENTINA</b>	39
UNC	16
UNER	02
UNR	04
UBA	01
UNL	12
UNCuyo	04
<b>URUGUAY</b>	13
UdelaR	13

<b>BRASIL</b>	<b>39</b>
UNICAMP	10
UFSM	10
UFSCar	10
UFSC	01
UFRGS	08
<b>TOTAL</b>	<b>91</b>

**Santa Maria, 28 de setembro de 2018.**



**Coordenadora do Programa de Política Educativas  
Representante Institucional UFSM**

## ANEXO 3



### ASSOCIAÇÃO DE UNIVERSIDADES GRUPO MONTEVIDÉU

#### Núcleo Educação para a Integração

#### **Informe da Coordenação do Programa de Políticas Linguísticas NEPI –AUGM - 2017/2018**

O presente informe relata as ações desenvolvidas pela Coordenação do Programa de Políticas Linguísticas NEPI-AUGM (Núcleo Educação para a Integração, Associação de Universidades Grupo Montevideú) e da Direção da *Revista Digital de Políticas Linguísticas*, durante o período 2016/17.

**Dezembro/2017:** publicação do N° 9 da Revista Digital de Políticas Linguísticas, no portal de Revistas Científicas da Universidade Nacional de Córdoba, Open Journal System. O número atual foi organizado em parceria com a Universidade Federal de Santa Catarina e incluiu trabalhos das seguintes universidades: UNC, UFSM, UFRGS, UBA e UNR.

**19 a 21 de setembro/2017:** Realização do VIII Encontro Internacional de Investigadores de Políticas Linguísticas, na cidade de Florianópolis, do Programa de Políticas Linguísticas (PPL) do Núcleo Educação para a Integração (NEPI) da Associação de Universidades Grupo Montevideú (AUGM). Nesta edição, o evento contou com a apresentação de 29 trabalhos de universidades uruguaias, argentinas e brasileiras ligados aos eixos temáticos propostos pelo PPL.

O evento contou com um comitê internacional formado por pesquisadores da Universidade Nacional de Córdoba, Universidade Federal de Santa Maria, Universidade Federal de Santa Catarina, Universidade Federal do Rio Grande do Sul e Universidade da República e um comitê local composto por docentes e discentes do Curso de Pós-Graduação em Linguística da Universidade Federal de Santa Catarina.

Com o objetivo de reunir investigadores sobre Políticas Linguísticas das universidades participantes da AUGM e do NEPI, difundir de forma coletiva os programas, projetos e linhas de pesquisa voltados para a temática das Políticas Linguísticas e possibilitar o estabelecimento de conexões entre os pesquisadores e as universidades do consórcio, o VIII EIILP permitiu trazer ao público as pesquisas que estão sendo desenvolvidas através da apresentação de comunicações orais dos

pesquisadores credenciados, mesa-redonda aberta ao público e reunião de trabalho exclusiva aos participantes credenciados sobre o evento e as ações e planejamentos do Programa Políticas Linguísticas do NEPI/AUGM.

Os trabalhos foram publicados em um livro “Atas do VIII Encontro Internacional de Investigadores em Políticas Linguísticas”, organizado por Gilvan Müller de Oliveira e Luana Rodrigues (ISBN 978-85-93482-01-4) e entregue aos participantes no primeiro dia do evento.

**Julho/2018:** Difusão da Convocatória para apresentação de artigos e resenhas do nº 10 da Revista Digital de Políticas Linguísticas (RDPL). Responsabilidade do/a Coordenador/a do PPL e Editor/a Científica da RDPL.

**QUADRO ESTATÍSTICO (ELABORADO SEGUNDO DADOS COLETADOS  
PELA GESTÃO 2016-2017)**

<b>Universidades</b>	<b>Quantidade de Grupos</b>	<b>Quantidade de Investigadores</b>	<b>Quantidade de Universidades</b>
<b>Argentina</b>	<b>22</b>	<b>229</b>	<b>4</b>
UBA	3	61	
UNC	13	125	
UNL	5	36	
UNR	1	7	
<b>Brasil</b>	<b>21</b>	<b>237</b>	<b>5</b>
UNICAMP	1	10	
UFRGS	7	86	
UFSCar	4	51	
UFSM	3	38	
UFSC	6	52	
<b>Uruguay</b>	<b>5</b>	<b>37</b>	<b>1</b>
UdelaR	5	37	
<b>TOTAIS</b>	<b>48</b>	<b>503</b>	<b>10</b>

Obs: o Informe da RDPL consta em outro documento, elaborado pela Prof<sup>a</sup> Alejandra Reguera (UNC)

Dr. Gilvan Müller de Oliveira

Representante UFSC no NEPI-AUGM, Coordenador Geral do PPL-NEPI-AUGM

**INFORME sobre la REVISTA DIGITAL DE POLÍTICAS LINGÜÍSTICAS**

DIRIGIDO A: Representantes ante NEPI-AUGM

ELABORADO POR: Alejandra Reguera

Se informan algunas cuestiones referidas a la edición hemerográfica *Revista Digital de Políticas Lingüísticas (NEPI-AUGM)*: inclusión en DOAJ, gestión de DOI, artículos que comprenderá el número 10/2018 de la revista y trabajos publicados.

**1) DOAJ** (Directorio de revistas de acceso abierto): es un directorio en línea sostenido por la comunidad que indexa y proporciona acceso a revistas de alta calidad, en forma abierta y revisadas por pares. DOAJ es independiente. La Revista Digital de Políticas Lingüísticas ha sido indizada en DOAJ. Se puede ver la entrada en: <https://doaj.org/toc/1853-3256>. Al ingresar, el sitio remite a los trabajos publicados en todos los números desde su creación: 98 (noventa y ocho). Al haber sido incorporada en el sistema DOAJ, aumentará la visibilidad, el impacto, la distribución y el uso de su contenido.

**2) DOI** (Digital Object Identifier): es una forma de identificar un objeto digital (por ejemplo un artículo electrónico de una revista) sin importar su URL, de forma que si esta cambia, el objeto sigue teniendo la misma identificación. Si analizamos la posibilidad de que los artículos de la revista obtengan su DOI, advertimos que es complejo. La revista tiene que estar indexada en *Latindex*<sup>1</sup>, una vez indexada debería pedirse su inclusión en el Núcleo Básico y luego se gestiona el DOI. Aun no se puede solicitar, por este año no están indexando porque cambiaron las políticas, y están revisando que las revistas que ya tenían incluidas las cumplan, luego siguen con los pedidos nuevos.

Sandra Martin (2013) afirma que “Menos del 50% de los países que conforman SciELO<sup>2</sup> en la actualidad están empleando el DOI en sus publicaciones. Brasil, Chile, España y Sudáfrica son los países que mayor porcentaje de revistas tienen con el código DOI asignado a sus artículos en el portal SciELO. Sobre la base de estos datos se puede afirmar que, luego de 15 años desde el surgimiento del DOI, la aplicación del mismo en las publicaciones en los 15 países en desarrollo que integran SciELO es aún escasa. Quizás esto se deba a que los editores todavía no han tomado conciencia de la

---

<sup>1</sup> Latindex: Sistema Regional de Información en Línea para Revistas Científicas de América Latina, el Caribe, España y Portugal.

<sup>2</sup> SciELO - Scientific Electronic Library Online [FAPESP](#) - [CAPES](#) - [CNPq](#) - [BIREME](#) - [FapUNIFESP](#)

importancia y las ventajas del código DOI en el ambiente digital. Por otro lado, tampoco existe en SciELO una política integrada para exigir a los editores la asignación del DOI.”

Se puede ver el artículo en: *Palabra Clave (La Plata)*, octubre 2013, vol. 3, nº 1, p. 12-29. ISSN 1853-9912

<http://www.palabraclave.fahce.unlp.edu.ar>

Universidad Nacional de La Plata. Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación

[http://www.scielo.org.ar/scielo.php?script=sci\\_arttext&pid=S1853-99122013000200002](http://www.scielo.org.ar/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S1853-99122013000200002)

### 3) RDPL Nº 10 2018 (trabajos en proceso de edición)

O LUGAR DAS NARRATIVAS NO DIALOGO INTERCULTURAL  
COM OS POVOS ORIGINÁRIOS DA AMÉRICA:  
PRODUZINDO SIGNIFICADOS NA EDUCAÇÃO BÁSICA.

Laura Nelly Mansur Serres. UFRGS. [laumansur@hotmail.com](mailto:laumansur@hotmail.com)

REPRESENTACIONES DOCENTES SOBRE EL GUARANÍ Y EL ESPAÑOL PARAGUAYO EN  
CONTEXTO DE CONTACTO LINGÜÍSTICO

Juan José Arias

[juanjose.arias@hotmail.com](mailto:juanjose.arias@hotmail.com)

Universidad Nacional del Comahue, Argentina. IES en *Lenguas Vivas* “Juan Ramón Fernández”, Argentina.

GLOTOPOLÍTICA Y ARGUMENTACIÓN: A PROPÓSITO DEL PORTUGUÉS BRASILEÑO

Alejandro Ballesteros

[alejandroballesteros@yahoo.com](mailto:alejandroballesteros@yahoo.com)

Facultad de Lenguas. Universidad Nacional de Córdoba, Argentina

A ORGANIZAÇÃO DO TRABALHO PEDAGÓGICO NO PROCESSO DE ALFABETIZAÇÃO:  
REFLEXÕES SOBRE AS MEDIAÇÕES PEDAGÓGICAS NA SALA DE AULA

Ana Carla Hollweg Powaczuk – UFSM. [anapowaczuk@hotmail.com](mailto:anapowaczuk@hotmail.com)

Doris Pires Vargas Bolzan – UFSM. [dbolzan19@gmail.com](mailto:dbolzan19@gmail.com)

QUANDO A POLÍTICA LINGUÍSTICA SE FUNDA NA NOÇÃO DE DEFICIÊNCIA:  
CIRCULARIDADE NOS TEXTOS DAS LEIS E A ILUSÃO DA GARANTIA DE DIREITOS  
LINGUÍSTICOS

Bär, Eliana Cristina

[Eliana.bar@ifsc.edu.br](mailto:Eliana.bar@ifsc.edu.br)

Universidade Estadual de Campinas (Unicamp). Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia de SC (IFSC), Brasil

Sígolo Rodrigues, Cássia. [csigolo@gmail.com](mailto:csigolo@gmail.com)

Souza, Regina Maria de. [reginalaghi@hotmail.com](mailto:reginalaghi@hotmail.com)

Universidade Estadual de Campinas (Unicamp), Brasil

¿PASADO, PISADO? LAS ESCUELAS ALEMANAS Y UNA NUEVA PROYECCIÓN HACIA LA  
MULTICULTURALIDAD

Brígida M. Späth

Facultad de lenguas, UNC. La Falda, Argentina. [bri21st@gmail.com](mailto:bri21st@gmail.com)

COMUNIDAD SORDA Y DERECHOS HUMANOS EN LA LEY DE LENGUA DE SEÑAS  
ARGENTINA DE LA PROVINCIA DE SANTA FE

Mansilla, Mara Rosa

[mara.mansilla91@gmail.com](mailto:mara.mansilla91@gmail.com)

Estudiante de la carrera de Abogacía. Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales

Universidad Nacional del Litoral – Argentina.

Rivero, Antonela Sabrina. [arivero@unl.edu.ar](mailto:arivero@unl.edu.ar)

Abogada. Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales

Estudiante de las carreras de Profesorado y Licenciatura en Letras. Facultad de Humanidades y Ciencias

Universidad Nacional del Litoral - Argentina

*Jóvenes investigadores*

LENGUAS INDÍGENAS Y ESCUELA: CAUSAS DE UNA OMISIÓN ESTATAL

Mariano Dubin

[marianodubin@gmail.com](mailto:marianodubin@gmail.com). Universidad Nacional de La Plata / Universidad Pedagógica Nacional

AS LÍNGUAS INDÍGENAS NA UNIVERSIDADE FEDERAL DE SÃO CARLOS

The indigenous languages at Universidade Federal de São Carlos

Edmar Neves da Silva

[edmneves@gmail.com](mailto:edmneves@gmail.com)

Departamento de Letras - UFSCar (DL)

Universidade Federal de São Carlos (UFSCar), Brasil

LA ENSEÑANZA DEL INGLÉS PARA LAS GRANDES MAYORÍAS NACIONALES EN ARGENTINA

Montserrat, Mariano

[marianmont2868@gmail.com](mailto:marianmont2868@gmail.com). Universidad Nacional Arturo Jauretche, Argentina

Mórtola, Gustavo

[formaciondocente.unaj@gmail.com](mailto:formaciondocente.unaj@gmail.com). Universidad Nacional Arturo Jauretche, Argentina

4) Trabajos publicados (2009-2017) o en proceso de edición (2018)

N°	Año	UFRGS	UFMS	UFSC	CAMP	UFSCAR	UFSP	Uflum	URep.	UBA	UNR	UNL	UNC	UNLP	Com	Jau	Total
I	2009								5	1			1				7
II	2010	1						1	4	1			2				9
III	2011		1						3		1	1	2				8
IV	2012	2				1			4		1	1					9
V	2013	2	2						3	1	1		2				11
VI	2014		1						2				3				6
VII	2015			1	1	1			1		1	4	2				11
VIII	2016	1	2		2	1	1		2	1	1		2				13
IX	2017	1	1							1	2		1				6
X	2018	1	1		1	1						1	2	1	1	1	10
		8	8	1	4	4	1	1	24	5	7	7	17	1	1	1	90

En DOAJ la revista posee 98 documentos al 31/8/2018 porque incluye todos los archivos publicados, es decir abarca también los prólogos, introducciones, etc. Al 10/12/2018 habrá 110.

- 5) Sería importante lograr un espacio en la página de AUGM, a fin de que se difunda la edición de la revista en ese marco.

Revista Digital de Políticas Lingüísticas

[revista.politicaslinguisticas@fl.unc.edu.ar](mailto:revista.politicaslinguisticas@fl.unc.edu.ar)

[areguera@fl.unc.edu.ar](mailto:areguera@fl.unc.edu.ar)



## ANEXO 4



Asociación de Universidades  
GRUPO MONTEVIDEO

### **IX ENCUENTRO INTERNACIONAL DE INVESTIGADORES DE POLÍTICAS LINGÜÍSTICAS.**

Asociación de Universidades Grupo Montevideo, Núcleo Educación para la Integración, Programa de Políticas Lingüísticas.  
Rosario, 18, 19 y 20 de Setiembre de 2019

### **IX ENCONTRO INTERNACIONAL DE INVESTIGADORES DE POLÍTICAS LINGÜÍSTICAS**

Associação de Universidades Grupo Montevideú, Núcleo Educação para a Integração, Programa de Políticas Linguísticas  
Rosario, 18, 19 e 20 de Setembro de 2019

#### **Convocatoria/Convocatória**

#### **1. Período**

18, 19 y 20 de septiembre de 2019<sup>3</sup>.

#### **2. Local**

Facultad de Humanidades y Artes, Universidad Nacional de Rosario.

#### **3. Objetivos del Encuentro. *Objetivos do Encontro***

- Reunir investigadores de las Universidades de AUGM vinculados a temáticas de Políticas Lingüísticas. *Reunir pesquisadores das Universidades da AUGM de temáticas de Políticas Linguísticas.*
- Posibilitar la difusión colectiva de los diversos programas, proyectos o líneas de investigación en temáticas de Políticas Lingüísticas implementados por los investigadores y fomentar el intercambio. *Possibilitar a difusão coletiva dos diversos programas, projetos ou linhas de investigação em temáticas de Políticas Linguísticas implementados pelos pesquisadores, fomentando o intercâmbio.*
- Establecer o consolidar conexiones y vínculos para emprendimientos conjuntos entre investigadores y Universidades, sobre la base de una planificación de

---

<sup>3</sup> XXIV REUNIÓN DE REPRESENTANTES DEL NÚCLEO EDUCACIÓN PARA LA INTEGRACIÓN: 20 de septiembre de 2019, sala a confirmar.

programa, consensuada entre los participantes. *Estabelecer ou consolidar conexões e vínculos para empreendimentos conjuntos entre pesquisadores e Universidades, sobre a base de um planejamento de programa consensuado, entre os participantes.*

#### **4. Ejes Temáticos. Eixos Temáticos**

a) Aspectos teóricos de la investigación en Políticas Lingüísticas, en relación a la interdisciplinariedad del campo y a las tradiciones teóricas propias de las disciplinas que lo componen.

*Aspectos teóricos da investigação em Políticas Linguísticas, em relação à interdisciplinaridade do campo e das tradições teóricas próprias das disciplinas que o compõem.*

b) Políticas Lingüísticas para las lenguas y variedades lingüísticas minoritarias y de minorías en la región: lenguas indígenas, lenguas de señas, lenguas de inmigración, variedades vernáculas y variedades regionales.

*Políticas Linguísticas em relação às línguas e variedade linguísticas minoritárias e de minorias na região: línguas indígenas, línguas de sinais, línguas de imigrações, variedades vernáculas e variedades regionais.*

c) Procesos sociolingüísticos y político-lingüísticos fronterizos, de contacto y conflicto de lenguas y de integración lingüística regional.

*Processos sociolinguísticos e político-linguísticos fronteirizos, de contato e conflito de línguas e de integração linguística regional.*

d) Procesos de estandarización lingüística. *Processos de estandarização linguística.*

e) Legislación y perspectivas supraestatales, nacionales y regionales, antecedentes y efectos en la sociedad. *Legislação e perspectivas supraestatais, nacionais e regionais, antecedentes e efeitos na sociedade.*

f) Las relaciones entre el impulso neocolonial, el mercado cultural y las políticas lingüísticas en la región. *As relações entre o impulso neocolonial, o mercado cultural e as políticas linguísticas da região.*

g) La dimensión ideológica, representacional y discursiva de las políticas lingüísticas. *A dimensão ideológica, representacional e discursiva das políticas linguísticas.*

h) Derechos lingüísticos, prejuicios y discriminación. *Direitos linguísticos, prejuízos e discriminação.*

i) Políticas referentes al lenguaje y a las lenguas en los ámbitos educativos. *Políticas referentes à linguagem e às línguas nos âmbitos educativos.*

j) Políticas lingüísticas referentes a la educación: oferta curricular de lenguas, cuestiones de normas lingüísticas y registros de enseñanza, formación docente, etc.

*Políticas Linguísticas referentes à educação: oferta curricular de línguas, questões de normas linguísticas e registros de ensino, formação docente etc.*

k) Educación bilingüe en situaciones de bilingüismo societario y en contexto de comunidades culturales minoritarias.

*Educação Bilíngue em situações de bilinguismo societário e em contexto de comunidades culturais minoritárias.*

l) Políticas lingüísticas en la educación superior en los países de la región. *Políticas lingüísticas na educação superior nos países da região.*

## **5. Funcionamiento Del Encuentro. *Funcionamento do Encontro***

- Reuniones restringidas a los investigadores acreditados, con presentación y discusión de trabajos (comunicaciones orales) individuales o colectivas. Los trabajos se incluirán en un libro que será entregado a los participantes el primer día del evento. *Reuniões restritas aos pesquisadores credenciados, com apresentação e discussão de trabalhos (comunicações orais) individuais ou coletivos. Os trabalhos serão incluídos em livro que será entregue aos participantes no primeiro dia do evento.*
- Mesa Redonda compuesta por un participante de cada universidad, abierta al público en general. La misma versará sobre “[.....]”. *Mesa-redonda composta por um representante de cada universidade, aberta ao público em geral, cujo tema será “[.....]”.*
- Reunión de trabajo de los investigadores acreditados, destinada a la evaluación del evento, el planeamiento de acciones y la discusión sobre otros aspectos del programa de Políticas Lingüísticas del NEPI/AUGM. *Reunião de trabalho, restrita aos pesquisadores credenciados, para avaliação geral do evento, planejamento de ações e discussão sobre outros aspectos do Programa Políticas Lingüísticas do NEPI/AUGM.*

### *Aclaraciones/Esclarecimentos*

- (1) Se recuerda a los investigadores participantes que es necesaria su asistencia a todas las sesiones, a fin de garantizar la discusión y la producción conjunta, que constituyen el marco distintivo del Encuentro.

*Recordar-se aos pesquisadores participantes que é necessário que assistam a todas as sessões, a fim de garantir a discussão e a produção conjunta, que são a marca distintiva do Encontro.*

- (2) *Se recuerda a los investigadores que el envío de ponencias para el Encuentro torna obligatoria su participación en el mismo, excetuando-se casos justificados. Las ponencias se publicarán con ISBN en forma simultánea y dispondrán de un espacio en la organización de las sesiones<sup>4</sup>.*

---

<sup>4</sup> Se recuerda la decisión de comunicar al Delegado Asesor y al Representante de la Universidad correspondiente los casos en las ponencias sean enviadas y no presentadas en el Encuentro y de suspender a sus autores en la presentación de ponencias para el Encuentro subsiguiente. *Recordar-se a decisão de comunicar ao Delegado Assessor e ao Representante da Universidade correspondente os*

## **6. Programación. Programação**

Serán realizadas las siguientes actividades: apertura, mesas redondas, secciones de presentación y discusión de ponencias, reunión de investigadores, confraternización. *Serão realizadas as seguintes atividades: abertura, mesas redondas, sessões de apresentação/discussão de trabalhos, reunião de pesquisadores, confraternização.*

La programación de las actividades durante los tres días del evento será informada oportunamente. *A distribuição das atividades nos três dias do evento será informada oportunamente.*

## **7. Participantes**

Participarán del evento los investigadores acreditados por sus respectivas Universidades a través del Representante en el NEPI/AUGM, quien designará al investigador participante de la Mesa Redonda por su Universidad. Los investigadores participantes deben formar parte de los grupos incorporados al Programa de Políticas Lingüísticas. Cada grupo de investigación podrá participar con un máximo de 2 (dos) trabajos y cada trabajo podrá tener un máximo de (4) cuatro autores (o justificar número más elevado). *Participarão do evento pesquisadores credenciados por suas respectivas universidades através do representante do NEPI/AUGM, o qual também indicará a pessoa que participará da mesa redonda por sua universidade. Os pesquisadores participantes devem ser integrantes dos grupos incorporados ao Programa de Políticas Linguísticas. Cada grupo de pesquisa poderá participar com o máximo de 2 (dois) trabalhos e cada trabalho não deve exceder o número de 4 (quatro) autores (ou justificar número maior).*

La selección de los trabajos será responsabilidad de la Universidad de origen. *A seleção dos trabalhos será de responsabilidade da universidade de origem.*

## **8. Formulario de incorporación de Investigadores y Trabajos. Formulário de Incorporação de Pesquisadores e Trabalhos**

Los formularios con la indicación de los investigadores y respectivos trabajos para comunicación oral deberán ser enviados exclusivamente por el Representante del NEPI de cada Universidad a la dirección **lperezparisi@gmail.com** o **pgrogieri@gmail.com**. Se recibirán desde el **01 de marzo al 11 de mayo de 2019**. El texto completo de cada trabajo deberá ser enviado en adjunto con los formularios. *Os formulários com a indicação dos pesquisadores e respectivos trabalhos para comunicação oral deverão ser enviados exclusivamente pelo representante do NEPI de cada Universidade ao endereço **lperezparisi@gmail.com** ou **pgrogieri@gmail.com**. Serão recebidos entre **01 de março e 11 de maio de 2019**. O texto completo de cada trabalho deverá ser enviado junto com o formulário.*

## **9. Formato de los trabajos. Formato dos trabalhos**

---

*casos dos trabalhos enviados não apresentados no Encontro e de suspender a possibilidade de que seus autores apresentem trabalhos para o Encontro seguinte.*

Los trabajos deberán contar con una extensión de entre 6 (seis) y 10 (diez) páginas, incluyendo notas y bibliografía, en hoja A4. *A extensão deverá ficar entre 6 (seis) e 10 (dez) páginas, incluindo notas e bibliografia, tendo como referência folha tipo A4.*

- Interlineado 1,5. *Espaço entre linhas de 1,5.*
- Tipo de letra: *Times New Roman*, tamaño 12.
- Procesador *word* para *windows*. *Processador word para windows.*
- En el inicio del texto deben constar: título del trabajo en mayúsculas, nombre(s) del o de los autor(es), nombre de la Institución y dirección de correo electrónico. *No início do texto devem constar: título do trabalho em letras maiúsculas, nome(s) do(s) autor(es), nome da instituição e endereço de correio eletrônico.*

## **10. Comité Organizador Internacional**

Gilvan Müller de Oliveira (Representante UFSC y Coordinador del Programa de Políticas Lingüísticas NEPI/AUGM).

Gerardo Kahan (Representante Titular UNR y Coordinador General de IX EIIPL).

Liliana Pérez (Representante Alterna UNR y Coordinadora General Adjunta del IX EIIPL).

Coordinador/a do NEPI/AUGM.

Gabriela Andretich (Representante UNR y Coordinadora del Programa de Políticas Educativas NEPI/AUGM).

Luis E. Behares (UdelaR, Coordinador Emérito do NEPI/AUGM).

## **11. Comisión Científica/Comitê Científico**

La Comisión Científica estará integrada por los Representantes de las Universidades participantes que hayan presentado trabajos para el Encuentro.

*A Comissão Científica será integrada pelos Representantes das universidades participantes que tenham enviado trabalhos para o Encontro.*

## **12. Comité Académico local/Comitê Acadêmico Local**

Prof. José Goity (Facultad de Humanidades y Artes, UNR)

Dr. Gerardo Kahan (Facultad de Humanidades y Artes, UNR)

Dra. Liliana Pérez (Facultad de Humanidades y Artes, UNR)

Dra. Patricia Rogieri (Facultad de Humanidades y Artes, UNR)

## **13. Secretaría/Secretaria**

Prof. María Eugenia Martí

Prof. Luisina Barrios

Prof. Griselda Robertazzo

## **14. Financiamiento**

La Universidad Nacional de Rosario costeará los gastos de organización previos al evento y durante el mismo. Cada participante procurará gestionar en su Universidad de

origen el financiamiento para pasajes y viáticos. *A Universidade Nacional de Rosario custeará os gastos de organização prévios ao evento e durante esse. Cada participante procurará obter em sua Universidade de origem o financiamiento para passagens e diárias.*

**FICHA DE INSCRIPCIÓN. FICHA DE INSCRIÇÃO**

**IX ENCUENTRO INTERNACIONAL DE INVESTIGADORES DE  
POLÍTICAS LINGÜÍSTICAS**

Asociación de Universidades Grupo Montevideo  
Núcleo Educación para la Integración  
Programa de Políticas Lingüísticas  
Rosario, 18, 19 y 20 de Setiembre de 2019

***IX ENCONTRO INTERNACIONAL DE INVESTIGADORES DE POLÍTICAS  
LINGÜÍSTICAS***

*Associação de Universidades Grupo Montevideú  
Núcleo Educação para a Integração  
Programa de Políticas Linguísticas  
Rosario, 18, 19 e 20 de Setembro de 2019*

<b>Título del Trabajo.</b> <i>Título do Trabalho.</i>	
<b>Universidad y Facultad o Unidad.</b> <i>Universidade e Faculdade ou Unidade</i>	
<b>Eje Temático del trabajo.</b> <i>Eixo Temático do Trabalho</i>	
<b>Autor o autores.</b> <i>Autor ou autores</i>	
<b>Expositor o expositores.</b> <i>Expositor ou expositores</i>	
<b>Grupo Incorporado al Programa de Políticas Lingüísticas.</b> <b>Grupo Incorporado ao Programa de Políticas Linguísticas</b>	
<b>E-mail</b>	